

ELŐFIZETÉSI ÁR:

Házhoz hordva 80 fillér.

Vidékre postán 1.40 kor.

Egyes szám ára 2 fillér.

Megjelenik mindennap.

KOLOZSVÁRI HIRLAP

FÜGGETLEN NAPILAP.

Egy négyszögcentiméternyi hirdetési ár 8 fillér. — Gyárosok, kereskedők és iparosok árkedvezményben részesülnek.

Apró hirdetés 60 fillér.

Nyiltéri cikkek garmond sora után 40 fillér fizetendő.

Főszerkesztő: **Dr. ÓVÁRI ELEMÉR.**Felelős szerkesztő: **CSOKONAI VITÉZ MIHÁLY.**

Női becsület és a korbács.

Kolozsvár, decz. 7.

(cs.) A mai romlott társadalom ifju hajtásai, a korán érett husz éves vének ugyszólván iparszerűleg üzik a női becsület meg-rágalmazását. Ha korunk eme óriásai egymással összetalálkoznak az aszfalton s szemlét tartanak a korzózók felett orrukon az elmaradhatatlan esiptetővel, alig-alig akad ismertebb hölgy, kinek belső életéről intimebb részleteket ne tudnának egymásnak mesélni.

Jelentőségteljesen pislantanak össze, azt akarván megértetni egymással, hogy gyöngédebb kötelékek fűzik egyik-másik hölgyhöz. Holott ha, a mikor a legszemérmelenebb hazugsággal rágalmaznak, valaki a tyukszemükre lépne és számon kérné tőlük valótlan állításait, ugy hiszem beléjük fagyna a Don Juon.

Hja, de hát egymás közt egymásnak nem tudnak egyébbel imponálni, mint becsületes asszony neve meghurcolásával. Pedig hát az általuk annyira forgatott becsületkodex a legsúlyosabb sértésnek minősíti a nő meg-rágalmazását s bandázs nélkül való parviadalt ir elő ily esetekben.

No de nem erről akarok most beszélni, hanem egy energikus uriaszonyról, aki a becsülete megvédelmezését nem bizta másra. Önmaga vett elégtételt. A gyöngé asszony korbácsot ragadt s leste-várta napokon keresztül mig rágalmozója elébe nem került és a mikor szemtől-szembe állt vele, az ölelésre rendeltetett liliomkar megizmosult, a puha fehérkacsók görcsösen megszorították a korbácsot s az erős férfi arcán pár percek multán feltűnő piros sávok bizonyították, hogy a női becsületnek elég tétetett, a gyalázat lemosatott.

Leveszem a kalapot ezen energikus asszony előtt, aki ne-

hány csapással végig ostorozta az egész hitvány romlott társadalmat, amely előtt ma már semmi sem szent, még a női becsület sem.

Ki tudja használt-e valamit az a korbács. Vajjon az aszfalt-betyárok magukba száznak-e? — Vajha így lenne. Vagyis jobban mondva bár akadna még néhány oly bátor amazon, mint a tegnapi. Radikális orvosság lenne ez a theorikus „nők barátainak“, akik csak azért, hogy bámulat tárgyai lehessenek a golyák előtt neveikkel kapcsolatba hoznak tisztességes hölgyeket, akik talán nem is ismerik őket.

A korbács lecke bizony-bizony leszorítaná az aszfaltról a monoklis husz éves véneket. Hát csak működjön az a korbács — tovább!

A gabonapiac visszahelyezése.

Kolozsvár, dec. 7.

Megirtuk volt lapunk egyik közeli számában, hogy a tanács október hó 30-áig a Torna-vivoda előtti hidjavítása folytán elhelyezte volt a gabonapiacot a Széchényi-térről a Hunyadi-térre. Október 30-ika azonban rég elmúlt s a tanács elfelejtette a „szoros záros határidőt“, dacára, hogy a hid a forgalomnak még október hó végén átadatott.

Cikkünkben felhívtuk volt a polgármester figyelmét a tanács ezen kis feledékenységre, ami különben más dolgoknál is gyakorta tapasztalható.

Mint most értesülünk a polgármester a Széchényi-téri lakóknak a visszahelyezés iránt november hó 30-án benyújtott kérésüket — lapunk felhívása folytán — már december 2-án bevitte a tanácsülésbe s elrendelte, hogy a gabonapiac már a csütörtöki hetivásár alkalmával visszahelyeztessék a Széchényi-térre.

Tegnap kapták meg az érdekeltek az erre vonatkozó tanácsi határozatot, ami természetesen általános örömet okozott.

Ezzel kapcsolatosan megjegyezni kívánjuk, hogy a tanács jól tenné, ha véglegesen ott hagyná a piacot a Széchényi-téren. Mert hiszen,

legalább mi ugy gondoljuk, nem az a célja a tanácsnak, hogy a város polgárait tönkre tegye. Már pedig éppen a gabonapiac számtalan kereskedőnek megélhetést biztosított itt eddig. Ha most elviszik — ok pedig nincs reá — ezeknek okvetlenül tönkre kell menniök. Különbben is a Széchényi tér mint gócpont, de meg terjedelménél fogva is ha helyet tud adni a zöldség s majorsági piacnak, ugy hetenként kétszer a gabonapiac mint eddig, a jövőben is elérhet ott.

Az erre vonatkozó közgyűlési határozat különben amint tudjuk megfelelőbbetett. Lehet a miniszter helyet is ad annak. De szerintünk jobb lenne, ha maga tenne a tanács a visszahelyezésre lépéseket.

A varázs-köpenyeges urak.

Kolozsvár, dec. 7.

A ki oly figyelemmel kíséri a városi képviselőválasztásra való előkészülődést mint mi, bizony sok érdekes felfedezést tehet. Különösen, ha az állandó jelöltek figyeli meg, a kiknek legtöbbje eszköze a klikk korrupciójának.

Ezekre a hűséges csatlósokra, kik jóformán azt sem tudják, hogy ez vagy amaz külvárosi utca merre esik s kénytelenek a város térképét igénybe venni, ha az ő állandó központjukról ki akarnak ráudolni, most alig lehet rá ismerni.

A különben jámborfajták egészen neki vannak dühödve. A pipogyák harci kürtöt fujnak. Caesárok lettek a nyulfik. A kik csak néhány nappal előbb a méltóságos klikk talpát keresték háromszögbe hajoltan, oly peckesen járnak, mintha bizony nyársat nyeltek volna és jogról kiabálnak a néphez, a népnek.

A ki nem ismeri a kis színjátzókat, azt vélné, hogy ezek egyenként és összesen a legönzettelenebb hivei a polgárságnak, érdekeikigazi védelmezői.

Csalódnak pedig, szörnyen csalódnak. Egy kis ámitás, egy kis számítás. no meg egy kis huncfutás csinált ezekből a jó urakból önzetlen vezéreket.

Magukra szedték a klikk ruhá-tárában levő varázköpenyegeiket, a melyek teljesen átváltoztatták őket. A különben finom, jó társaságbeli urak egyszerre a nép gyermekeivé lettek. A korrupció eszközei radikális ostorozóivá a klikknek. S mindezt a varázköpenyeg csinálja. És mondja valaki, hogy nem nagyobb komédia folyik az életben kinn, mint a színházban.

És ha elgondoljuk, hogy ezeknek a varázköpenyeges „önzetlen népbárátok“-nak a népet tényleg félrevezetve, sikerülni fog bejutni a városi képviselőtestületbe, akkor csakugyan beteljesül egy most nagy betegen fekvő igazi catói jellemű ellenzéki városatya mondása: „E várost a város atyák fogják felfalni rövid időn.“

Botrány az utcán.

Megkorbácsolt becsületrabló.

Kolozsvár, dec. 7.

Tegnapelőtt este felette érdekes látvány tanui voltak a Ferenc József-uti járó-kelők. Egy G. nevű államhivatalnokot, aki rendesen a sötét beáltával szokott megjelenni az aszfalton s általában ugy ismerik a barátai, mint szenvedélyes szoknya-vadászt, sétálás közben egy urihölgy kutyakorbácsos a szó teljes értelmében pocsecská verte. Az eset előzményei ezek:

G. urnak a női becsületről nagyon furcsa véleménye van. Egyáltalán nem becsüli semmire a nőket. Olyanoknak tekinti őket általában, akik a iérfiaknak rabszolgáik, akik gyöngék ahoz, hogy a becsületüket megtarthassák.

Apróbb kalandjai közt eddig még legalább erről győződött meg, de hogy a jövőben nem fog-e megváltozni véleménye, abban erősen kételkedünk.

Egy kifogástalan tisztességes férjes urihölgyről többek előtt becsmérően nyilatkozott ugyanis G. a mi az asszonnak fülébe ment s ez anélkül, hogy szólt volna bármit is a férjének, vett egy kutyakorbácsot s már néhány nap óta

ESZKIMO

férfikalap ujdonságok

- darabja -
1.15 kr.**Püspöky Miklós**
férfi- és női-divatárus
Kolozsvár, Mátyás kir.-tér 25.

Ugyanott Borzálnó és angol kalapok. Mindenféle kötött áruk, alsó ingek és saját gyártmányu harisnyák. —

minden este leste-várta becsülete elrablóját.

Tegnapelőtt aztán ütött a le-számolás órája. G. amint jött ki hivatalából, a hölgygel szembe találta magát a Ferencz József uton. Ki nem térhetett előle, de különben sem sejtett semmit.

Amint egészen közel jutottak egymáshoz, a hölgy hirtelen kutya korbácsot rántott elő a télikabátja zsebéből és körül-belül 10—15 súlyos csapást mért a meglepetésében védekezni sem tudó G. arcába, kit csakhamar elöntött a vér.

G. kénytelen volt kereket oldani s a hölgy szó nélkül tova sietett a csata színteréről. Az utcai botránynak mint hírlík, a bíróságnál még folytatása lesz.

Egy kolozsvári borbély öngyilkossága.

Szerelem miatt a halálba.

Kolozsvár, dec. 7.

A reménytelen szerelem, a szívnek ez a nagy ellensége, tegnap ismét a halálba kergetett egy jobb sorsra érdemes fiatal, alig 19 éves fiút.

Valóban elszomorító, hogy a mai fiatalokban nincs semmi energia. A milyen könnyelműek az életben, oly könnyen játszanak az életükkel is. Hajdan, valamikor, a mikor még az emberek nem voltak annyira modernek, mint ma, jobban megtudták becsülni az életet.

Igaz, hogy a lobbanékony ifju, pláne, ha az ideál elérhetetlen messze van tőle, a fájdalmas csalódás pillanatában nem tud józanul gondolkodni, nem tudja felfogni az életet s képes attól magát megfosztani.

Sajnos, az utóbbi időben megkétszereződött hazánkban az öngyilkosságok száma. A lapok, nem mulik el nap, hogy hirt ne adnának egy-egy reménytelenül szerető fiatalember öngyilkosságáról. És ezen nem lehet segíteni, ebbe bele kell törődnünk. Ha csak úgy nem teszünk, mint Németországban, hol a magukat megölni akarókat sikertelenség esetén szigorúan megbüntetik. Ez kijózanításra kissé radikális, de igen jó orvosság.

Dermócsek Emil 19 éves borbély is szerelmes volt, nagyon szerelmes. S mert a kit szeretett nem viszonzta érzelmeit neki busulta magát s tegnap este elkeseredésében a Mátyás király-tér 12. sz. a. golyót röpített agyába.

A szerencsétlen ifjut a mentők v halállal vívódva szállították be a sebészeti klinikára. Ha megéri a reggelt, megkísérlék eltávolítani fejéből a gyilkos golyót.

Az öngyilkos több levelet hagyott hátra barátai és hozzátartozói számára, melyek a rendőrségnél letétettek.

Megvert hamiskártyás.

Kolozsvár, dec. 7.

Az a hamiskártyás, akiről itt szó esik Topán Gergely volt alagsóvezési és beton-munkás, aki sokkal hasznosabb foglalkozásnak tartotta Tell Vilmos, Rudeuz UI-

rik és társai szolgálatában állni, mint kemény téiben túrni a fagyos rögöt és foldozni a megrepedt vízvezeteki csatorna hálózatot.

Ő maga bevallotta a rendőrségen, hogy nem vonakodott hamis színt vallani, ha néha nem festett eléggé a kártya. De azt is hozzátette, hogy ezt csak azért követte el, mert partnerei, kikkel tegnap délutántól a késő éjjeli órákig játszott egy külvárosi korcsmában, sokkal nagyobb kegyeit érezték a szerencse istenasszonyának, mint ő.

Topán Gergely meg van róla győződve, hogy partnerei, kiket eddig sosem látott, közönséges sipisták voltak.

A hamis játék módját nem tudta náluk felfedezni, s ezért szánta rá magát ő is — néha néha egy kis csalafintaságra. Hanem a szerencse így sem akart feléje fordulni.

Midőn efeletti elkeseredésében kissé nagyobb hami-ságra szánta rá magát, szerencsés partnerei észrevették és hangos káromkodások mellett alaposan elvervén otthagyták a korcsmában. S ő neki nemcsak az titlegek fájdalmát kellett elszívni, hanem az elfogyasztott szeszes-italok és a jómagasra emelkedett kártyapénzt is meg kellett térítenie megsoványkozott erszényéből.

Ezzel a panaszszal járult a rendőrség elé, s követelte, hogy az ismeretlen partnereit, akik kifosztották, megverték és elszöktek — nyomozza ki a rendőrség.

Egy képviselő bünpöre.

— A főtárgyalás második napja. —

— Express tudósítás. —

A bíróság nagy érdeklődés mellett folytatta ma délelőtt dr. Dolleschal Alfréd elnöklete alatt Eötvös Bálint országgyűlési képviselő bünpörében a főtárgyalást.

Az első tanu Darvas Jenő ügyvédjelölt, aki 1896-tól 1901-ig Eötvös Bálint irodájába dolgozott. Kacziánnét ismeri, kétszer beszélt is vele.

Az elnök: Mit tud a Kacziánné kilencvenezer koronájáról?

— Eötvös egy izben behívott dolgozószobájába, ott bemutatta Kacziánnét, aki a vagyonát férje vagyonától el akarta különíteni és felkért engedjem meg, hogy a nevem alatt pörölhessenek Kaczián ellen 2 darab egyenként 45.000 koronáról kiállított váltót. Megállapodtak abban is, hogy én 4000 koronát fizetek életjáradék címén Kacziánnénak.

— Ön belement ebbe?

— Belementem, mert Eötvös viszont nekem irást adott, hogy a vagyoni felelősség őt terheli.

— Igaz, hogy életjáradéki szerződést is kötöttek?

— Nekem erről semmi tudomásom nincs.

— Pedig Eötvös határozottan állítja, hogy irásban is megkötöttek a szerződést az ön jelenlétében.

— Ez valótlán állítás.

— Miért igyekezett ön annyira szabadulni később az — obligóból? ...

— Mert mikor Eötvös a vaáli

kerületben képviselőjelöltnek föllépett, már akkor szellőztetni kezdték az ő viselkedését a csepelszigeti banknál és én nem akartam, hogy egy ilyen színleges szerződés dolgában együtt szerepeljek vele. Sikertült is az obligóból teljesen szabadulnom.

— Milyen viszonyban volt Eötvös Kacziánnéval?

— Nem mint ügyvéd, hanem mint jó rokon érintkezett vele. — Kacziánné egy ideig Eötvösnél is lakott.

— Hát dr. Kepes Gyulának milyen szerepe volt az ügyben?

— Ugy tudom, hogy Kacziánné jogi tanácsadója volt.

— És mennyi honoráriumot kapott ezért?

— Erről sejtelmem sincs.

Az elnök szembesíti Eötvöst Darvassal, mlre Darvas az Eötvös kérdéseire így felel:

— Képviselő ur téved, nem akarom mondani, hogy valótlán dolgokat állít.

Eötvös: Pedig mi összeszámoltunk és megállapítottuk, hogy az összeg nem egészen 90.000 korona.

— Ez sem áll.

— Kérem, elnök ur, felmutatok egy Darvas által is aláírt okiratot, amelyből kitűnik, hogy leszámoltunk.

Darvas: Ez egy színleges elszámolási okirat, melyet csakis Kacziánné megnyugtatóra gyártottunk valamelyik kávéházban.

A szembesítés után dr. Kepes Gyula ügyvédet hallgatta ki a törvényszék.

Parlamenti csata a Hunyadi-téren.

Kolozsvár, dec. 7.

Kincses városunk két nemes ipart üző mestere, az egyik erősen Tisza-párti a másik az egyesült ellenzék lelkes híve tegnap a Hunyadi-téren jól beborozva politikai véleményök nyilvánítása miatt egymás fülének és hajaknak estek.

Székely György cipész-mester és Wilton Albert csizmadia-segéd a két nagy politikai kapacitás. Wilton Albert fiatal ember létére az egyesült ellenzékét éllette és abcugolta Tiszát, — ami Székely György konzervatív férfinak nem nagyon tetszett s neki esett Wilton fülének hajaknak és jól megcibálta, aminek természetes következménye egy kis utcai botránny lett.

A két hős párviadalának nem egy bámulója akadt ami magára vonta a sarkon álló szemfüles rendőr figyelmét, aki a két neves ellenfélt bekísérte a rendőrségre, ahol rendezavarás miatt ellenük az eljárást megindították.

Csak arra vagyunk kíváncsiak, ugyan melyik fog keményebb büntetést kapni, az egyesült ellenzék vagy a kormánypárt híve.

HIREK.

Kolozsvár, dec. 7.

— A város új szervezete. Az új szervezeti szabályrendeleti javaslat tárgyalására kiküldött szervező-bizottság első ülését tegnapelőtt délután tartotta meg Szvacsina Géza polgármester elnöklete alatt. Az ülésen a tagok igen szép számmal jelentek meg és nagy érdeklődéssel tárgyalják a beterjesztett javas-

latokat általánosságban. A részletes tárgyalást a bizottság tegnap délután tartott folytatólagos ülésén kezdte meg, mely tárgyalás előreláthatólag több napig fog tartani.

— Kiviteli cikkek kiállítása. A kolozsvári kereskedelmi és iparkamara a kivitelre dolgozó gyárak, valamint termelők tudomására hozza miszerint a brit nagy gyarmati és indiai kiállítás 1905. év nyarán fog a londoni kristály-palotá an megtartatni. E kiállítás keretében egy világvivitel osztály létesítése is elhatározott, melyben oly cikkek lesznek kiállítva, melyek a gyarmati élet és új országok fejlesztésére szükségesek. A kiállításra vonatkozó prospektus a kamara irodájában bárki által megtekinthető.

— Hegyközségi gyűlés. A kolozsvári Rákóczi-hegyközség birtokossága 1904. dec. hó 11-én d. e. 11 órakor a városház közgyűlési termében rendes közgyűlést tart és arra a t. birtokok oly hozzáadással hivatnak meg, hogy a dec. 11-iki közgyűlés tárgysorozata fellett a hegyrendtartás 12. §-a értelmében fog hozatni. Kolozsvárt, 1904. dec. 4-én, Bréver János j. Köntzei Imre hegybíró.

— A közigazgatási bizottság ülése. A város közigazgatási bizottsága dec. havi ülését f. hó 12 én hétfőn délután tartja meg.

— Kossuth-asztaltársaság. A kolozsvári Kossuth Lajos asztaltársaság választmánya dec. 8-án d. u. 6 órakor az iparegyet helyiségében választmányi ülést tart.

— Gyógyszerész-matine. A kolozsvári gyógyszerészettan hallgatók egyesülete december 11-ikén délelőtt 11 órakor a központi egyetem aulájában matinét rendez. A matiné gonddal összeállított műsora a következő: Megnyitó, tartja: Vass István egyesületi elnök. Mendelsohn Trio, előadják: Hegedű: Blumberg Alfréd, Teutsch József gyógyszerészhallgatók. Celló: St. achal János ur. Zongora: Nagy Józsa urhölgy. Monológ, előadja: Török Zsigmond gyógyszerészhallg. Szavalat, előadja: Tóvölgyi Margit, a kolozsvári nemzeti színház művésznője. Liszt: Rigolettó Paraprassé, előadja: Zongorán: Nagy Józsa urhölgy. A Matinéra belépti díj nincs.

— Kéménytűz. Rigó Árpád Kossuth-utca 6. sz. alatti lakásán tegnap délután 5 órakor kéménytűz volt, amelyet azonban a kivonult tűzország csakhamar elfojtott.

— Elvágta az ujját. Takács István 61 éves öreg ember tegnap délután levágta a balkeze nagy ujját. A mentők kötözték be sebeit.

— Dr. Róth fogva marad. A budapesti büntető törvényszék vádtanácsa Czárán táblai bíró elnöklete alatt ülést tartott. A vádtanács ezuttal a szabadlábakra helyezes érdekében bejelentett felfolyamodás fölött döntött. A vádtanács helyben hagyta a vizsgálóbírónak az előzetes fogvatartást elrendelő végzését Dr. Róth Sándor e szerint továbbra is fogva marad. A vádtanács határozata ellen Róth védője dr. Keszits Antal, a kir. ítélőtáblához folyamodott.

— Éjjeli pillangó. Szkrídó Zsuzsa 17 éves hely- és foglalkozás nélküli cselédleányt, mert az utcán csavargott késő este — letartóztatták és a fogdába tették.

— **Részeg amazon.** A sétatéri hid mellől egy magáról mit sem tudó részeg napszámosnót be szállítottak az éjjel a dolgozóházba.

— **Véresre vert törzsorvos.** Berlinből táviratozzák: Kovalev tábornokot, a transzkaspi kozákok parancsnokát, mint egy tífiszi távirat közli, kizárták a hadsereg kötelékéből. Ennek a büntetésnek érdekese az előzményei. Kovalev tábornok halálosan gyűlölte már régóta Sabusov törzsorvost és csak az alkalomra várt, hogy kitölthesse rajta bosszuját. Egyszer aztán hét kozákokat felbérelt s azok oroszva megtámadták és véresre verték a törzsorvost. A tábornokot haditörvényszék elé állították és Kovalev bevallotta, hogy a kozákok az ő parancsára kirozták meg a törzsorvost.

— **Emberölés.** Nagyludasrói jelentik, hogy Reu esküdtet vasárnap este az utcán ismeretlen tettesek megtámadták és bunkós botokkal agyonütötték.

— **A főherceg magyar beszéde.** Sopronból írják: Az ősszel lefolyt iparkiallításnak Frigyes főherceg volt a protektora. A derék soproni polgárok nagy buzgósággal készültek a megnyitó ünnepségre, amelyen a főherceg is megjelent a kíséretével. Egész gyanutlan arccal mosolyogva közeledett a nagy diszkapu felé, a melyen nagy betűkkel ott állott: Isten hozott! s a gyöngébbek kedvéért a lelkes köszöntő alatt németül is odairták: Will kommen! A főherceg nyájas kézlegyintéssel üdvözölte a fogadására megjelent fekete ruhás urakat és mivel tudta, hogy ismerik már azon a vidéken, nyugodtan indulni akart befelé, a mikor a díszes csoportból előállott az alispán s pattogó magyar beszédben, kanyargó körmondatokban üdvözölte a főherceget. Ez álmélkodó arccal végighallgatta, aztán hirtelen különös elhatározásra jutott: magyarul akart válaszolni. A főherceg magyar beszéde pedig így hangzott:

— No ja... igen... kiállítás... o kiállítás... Kume meine Herrn, schau mers an! Frigyes főherceget ezután nem fogadják magyar beszéddel még Sopronban sem.

— **I. Jakab vőlegény.** Berlinből jelentik, hogy ott elterjedt hírek szerint Lebaudy, a „Szahara császára“ Londonban eljegyezte Miss Maud Berkley-t, egy gazdag hajóügynök egyetlen leányát. A miss 24 éves és Chamberlainnek, a volt gyarmatügyi miniszternek unokahuga. Az esküvőt 1905. februárban tartják meg.

— **Lakodalmas nép szerencsétlensége.** Kattowitzból táviratozzák, hogy Kiev közelében egy kis faluban egy lakodalmon a násznép a pálinkától rosszul lett. A mátkapárral együtt huszan meghaltak. Kiderült, hogy a pálinka meg volt mérgezve.

— **Kolera Oroszországban.** Pétervárról táviratozzák: Hivatalos jelentés szerint az eriváni kormányzóságban november 21-étől 28-ig 914-en betegedtek meg és 363-an haltak el kolerában. Taskendből azt jelentik 26-áról, hogy ott az előző napon 18-an betegedtek meg és nyolcan pusztultak el kolerában.

— **Loubet és a svéd király.** Párisból jelentik: Loubet köztársasági elnök Oszkár svéd-norvég királynak ama telegrammjára, amelyben az elnöknek a norvég oroszlanrendet adományozta, köszönetet mondott és kifejezte személyes barátságát, valamint Franciaországnak a Svéd- és Norvégország iránt való rokonérzését.

— **Joánovics testvérek fényképészeti, festészeti és fénykép-nagyítási műtermük Mátyás királytér 32. (Szatmáry-ház.)** Állandó fénykép-kiállítás a műterem kapu bejáratánál levő kirakatokban.

— **Nedves idő, köd és szél** minden arczbőrnek árt, éppen úgy, mint a forró nap. Megvédi arcát a főlcserepedéstől és testbőrének simaságát, üdeségét megtartja a Biró dr. féle „Havasí gyopár Crème“ használata által. Probaté-gely 70 állér. Kapható Wolff gyógyszerárban Kolozsvár. 1

SZINHÁZ.

Heti műsor.

Hétfő: Takarodó.
Kedd: A tavasz.
Szerda: A megboldogult.
Csütörtök d. u.: Utazás az özvegyiség felé.
Csütörtök este: A hajduk hadnagya.
Péntek: Először. Vén leányok.
Szombat: Vén leányok.
Vasárnap d. u.: A sziklához láncolt király-kisasszony.
Vasárnap este: Vén leányok.

TÁVIRATOK.

Budapest, dec. 6.

Ismét kitüntetések.

A hivatalos lap mai száma közli, hogy a király dr. Kostka Antal miniszteri tanácsos és kincstári jogügyigazgatósági főnöknek a Lipóttrend lovagkeresztjét, dr. Navratil Imre egyetemi tanárnak az udvari tanácsosi címet és Seidl Ambrus miniszteri tanácsosnak és törvényes utódainak a magyar nemességet „magyarádi“ előnéven adományozta.

Pápai konzisztorium.

Rómából jelentik: A pápa ma délelőtt korlátolt nyilvánosságú konzisztoriumot tartott, amelyen a Rómában időző bíborosok, érsekek és püspökök, valamint a szentszék magas méltóságai vettek részt.

Rákóczi hamvai.

Thallóczy Lajos udvari tanácsos, a külügyminiszterium osztályfőnöke II. Rákóczi Ferenc hamvai hazaszállítása körül felmerülő diplomáciai kérdések lebonyolítása dolgában Konstantinápolyba utazott.

Jaures és Deroulede bárbaja.

Bárisból jelentik: A Jaures és Deroulede közti párbaj a határon, Handeyebeben fog lefolyni, miután a francia kormány Deroulednek salvus konduktust biztosított.

Hitvesgyilkosság 27 év után.

A pestvidéki büntetőtörvényszék a hitvesgyilkossággal vádolt özvegy Borgovits Józsefné és társainak ügyében ma a tanukat hallgatta ki. A tanuk vallomásából kiderül, hogy Huszkaék csakugyan Borgovitsné felbujtására ölték meg az öreg Borgovitsot és erről a meggyilkolt leányának is biztos tudomása volt. Délután az esküdtekhez tntézendő kérdések megszövegezésére kerül a sor.

A tizenhármas sztrájkbizottság bűnpöre.

Budapestről jelentik: A budapesti büntetőtörvényszék két heti tárgyalás után a sztrájkoló vasutasok vezetőit: a tizenhármas bizottságot, amelyet az ügyészség azzal vádolt, hogy a hivatali kötelességüket megtagadták és társaikat is erre birták, a vád alól teljesen fölmentette, kimondva többek között azt is, hogy a vasutas nem közhivatalnok. A királyi ügyészség megfellebbezte az ítéletet és a királyi ítélőtábla Frenreisz István einöklete alatt ma délelőtt kezdte meg a pör tárgyalását. Az egész délelőtt a monstre-bűnpör anyagának ismertetésével telt el.

Elítelt anarchisták.

Berlinből jelentik: Karfunkelstein Werner író és Lange Adolf kereskedősegéd anarchistákat az államhatalomnak való ellentállás s az egyesülési törvény áthágása miatt 50 és 40, hét más személyt az egyesülési törvény megszegéséért 20 márka pénzbüntetésre ítélték. Négyet felmentettek.

Az Amerikai kongresszus megnyitása.

Washingtonból jelentik: A kongresszust ma délután nyitották meg nagy közönség jelenlétében. Az alakosságok elintézése után mind a két házat holnapra napolták, hogy kifejezést adjanak Poar és Quay szenetörökért való gyászuknak.

Lelketlen anya.

Kiss Karolin 20 éves cselédleányt ma reggel a Dob-utca 5. számú házban tetten érték, amint két hónapos Géza nevű fiacskáját a ház kis udvarára kitette. Bevittek a rendőrségre, ahol azt vallotta, hogy a nyomor és a kétségbeesés vitte erre a lépésre.

Öngyilkosság a klinikán.

Az egyik fővárosi klinikán ma éjjel föbelötte magát Huszáky Mátyás igazságügyminiszteri számvizsgáló és azonnal meghalt.

Az orosz-japán háború.

Mukdenből jelentik: A középén és a jobb szárnyon lefolyt négy napos tüzérharc az általános helyzetben semmit sem változtatott. Az emberek szorongva lapulnak meg a bombáktól biztosított árkokban, ami az ideges, folyton tartó feszültséggel együtt sok megbetegedést okoz.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Wesselényi Miklós-u. 7. sz.

Telephon szám 503.

NEMZETISZINHÁZ

Ma 1904. december 7-én:

A megboldogult.

Vigjáték 4 felvonásban.

Kezdeté este 7 órakor.

NYILTTÉR. *)

Válasz a „Friss Ujság“ szerkesztőjének.

Folyó év december 5-én híres lapjában „Vérgőz katonák“ címen leadott hirt ezennel szemenszedett hazugságnak nyilvánítjuk. Hazugság pedig az, hogy kettőnk közül bár egy is oldalfegyvert használt volna, hazugság pedig az is, hogy mik lettünk volna a támadók. — Tény az, hogy két részeg mokány becsületünkben gáztoltak és miután látták hogy magyar katonákkal van dolguk, torka szakadtából rendőrt után kiabáltak. Minket azonban senki le nem fogott, mert egyáltalában okot nem szolgáltatunk rá.

Láposi István.

Molnár Gyula.


MA és a következő napokon.

Halló!  Halló!

Átutazóban megérkezett az aradi magyar tambura zenekar énekes leányaival, mely Európa nagyobb városaiban megfordult és mindenütt a legnagyobb tetszést aratta.

Ma a „KIS-PIPA“ vendéglőben nagy ének és tambura

Hangversenyt tart

— **Válogatott családi műsor.** — Azonkívül fellépte Salgó Vilmos szalon komikusnak, kit ugy Budapestben, mint az ország nagyobb városaiban nagy pártfogásban részesítettek.  Vagyok bátor a n. é közönséget ezen nevető és mulattató estélyre meghívni. — Kiváló tisztelettel: Kornis József, zenekar vezető. Kezdeté este 8 órakor.

Likört és Rumot

olcsón és gyorsan lehet házilag elkészíteni o o

Burger Frigyes

gyógyáru üzletében beszerezhető esszenciákból.

*) E rovat alatti közleményekért felelősséget nem vállal a Szerk.

Fölülmulhatatlan az ujonnan megnyilt **KALAPKIRÁLY**-hoz, hol állandóan a legutolsó divat szerinti kalapkülönlegességekben nagy választék van.

27-50 KOLOZSVÁR, Mátyás király-tér 17. sz.

Ötvös-Borok.

Minden mennyiség és minőségben
Telefon 511. egyedül kapható Telefon 511.

ÖTVÖS DÁNIELNÉ

bornagykereskedő pinczejéből

Vezérképviselője: A Münchener Pschor és a Pilsener I. Részvény sörfőzdéknek.

Udvari Szállítója:

Ő Felsége a magyar királynak és osztrák császárnak.
Ő Felsége a német császárnak és porosz királynak.

Bizományi raktárak: Fuhrmann Károly fűszerkereskedő Wesselényi M.-utca 9. Telefon 429. — Zsilinszky Antal Széchenyi-tér 1. Telefon 138. — Körösi Ákos fűszerk. Tivoli és Deák F.-u. sarok. Telefon 432. — Kövendi Károly Kossuth L.-u. Haller-ház. — Veress László Monostor-u. 35. Telefon 401. — Böhm Konrád Jókai-u. 11. Telefon 305. — Irimiás Tivadar Arany János-tér 2. — Nyisztor Gergely Hunyadi-tér 6. — Balogh János Trefort-u. 20. — Bárdi Sándor Akácfa-u. 3. — Nyikora Anna Rudolf-u. 64. — Kondász Dániel Mátyás király-tér 25. 151 48-60

„Kristály“ gőzmosó intézet

Telefon 500. Kolozsvárt. Telefon 500.

A modern technika legújabb vívmányának megfelelő felszereléssel, tisztán víz és szappannal mos, vasal női és férfi fehérneműket gyorsan a legszebb kivitelben és előnyös árban.

Elvállal vegyileg tisztítani urali és női ruhaneműket, selyem és szövet kelméket, kézimunkát, díszdarabokat stb. jutányos áráért.

Csipkefüggönyök 30 krajczárért darabonként mosva és vasalva.

A ruhaneműk kívánatra díjmentesen elhozhatnak és viszont tiszta állapotban pontos időre hazaszállíttatnak.

A n. é. közönség kényelmére a belvárosban

Laskai Ferencz és Fia

ágyneműek üzletében — Uelefon 405.

(Kossuth Lajos és Tivoli-utca sarok) felvételi telepet létesített, hol ruhaátvételeket eszközölnek.

A n. é. közönséget biztosítva kifogástalan munkáról és mindenben méltányos árákról, szives figyelmébe ajánlja a belvárosi felvételi telepet és számos megbízatást kér a

„Kristály“ gőzmosó intézet.



Fehérnemű mosva és mangolva
10 krajczár kilogrammonként.



Telef. 399. **Stern József** Telef. 399.

Liszt-, Fűszer- és Tűzifakereskedő

KOLOZSVÁR, Wesselényi-utca 12. szám.

A közelgő nagy ünnepek alkalmából felhívjuk a n. é. közönség figyelmét arra, hogy

Stern József liszt-, fűszer- és tűzifakereskedőnél Kolozsvár, Wesselényi Miklós-utca 12. szám alatt

a legjobban és a legolcsóbban lehet lisztet, fűszert és tűzifát beszerezni.

Ne mulassza el senki sem hirdetésünk valódiságáról meggyőződni.

Gobelin, smyrna, északi és hosszúöltésű

kézimunka-ujdonságok kalotaszegi vásznak, összes szövetek és fonalak. Előnyomda.

Ákontz Sándor

Alapított 1830. Kolozsvár, Mátyás-szoborral szemben.

Olcsó árak!

Van szerencsém a nagyérdemű közönséggel tudatni, hogy

tűzifa-raktáramban

többféle minőségű tűzifa kapható waggon és ölszáma, 1/2 ölenként részletre is, olcsó árak mellett.

1 □-öl I. rendű bükkfa 10 frt 50 kr.
1 □-öl II. rendű bükkfa 10 frt.
1 □-öl hasáb fiatal cser 9 frt.
1 □-öl dorong tölgy 8 frt.
1 □-öl vasiag hántott 11 frt.
1 □-öl közép vastag 9 frt.

Hazaszállítva 1 frttal drágább.

Megrendelhető:

FISCHGÉZA

fakereskedőnél
Mátyás király-tér 13. sz., az udvaron.
Telefon-szám: 315.

Két ígás-szekér és több kávéházi berendezés olcsón eladó.

Kívánatra a hasábokat olvasva küldöm.

A fa átvételéhez kívánatra ingyen kocsit.

1903.



évi termésű, legfinomabb szénából készített



széna - szacská,

100 netto kilogrammként 10 koronáért kapható — csak 100 kgr. felüli vételnél —

Czell Frigyes és fia

Téglás-utca 1. szeszgyárában.

Megjegyzés: Tapasztalataink szerint a széna-szacskából, viszonyítva a vágatlan szénához legfeljebb csak 2/3 rész szükséges és ezáltal legalább 1/3 rész széna megtakaríthatik. Ha a marha vagy ló kezdetben ezen táplálékot szokatlanságból nem is szívesen enné, biztos, hogy 4 nap alatt jobban fogja kedvelni minden vágatlan szénánál.

Őszi Albert

ékszerész és órás

Kolozsvár, Wesselényi M.-utca 2. sz.

Nagy választék arany, ezüst és drágakő ékszerekben, valamint a legjobb minőségű arany, ezüst, acél és nickel Sweitzi zsebórákban. Saját részemre készített és czéggemmel ellátott Sweitzi órákért 3 évi jótállást vállalok.

alkalmi névnapi és keresztelői ajándékok

arany és ezüst tárgyak javítását, ék-kövek foglalását és órajavításokat a legjutányosabb árban felvállalok, órajavításokért egy évi jótállást vállal. Törött aranyat becserélek vagy a legmagasabb árban készpénzért beváltok.

Tisztelettel

Őszi Albert, aranyműves és órás.